

**PĄCZEK** (34) *sb m*

**pączek** (33), **pęczek** (1); pączek : pęczek *Calep* (9:1).

*e jasne.*

*sg N pączek* (14).  $\diamond$  *pl N pączki* (9).  $\diamond$  *G pączków* (4); -ów (3), -(o)w (1).  $\diamond$  *A pączki* (4).  $\diamond$  *I pączkami* (1).  $\diamond$  *L pączkach* (2); -ach (1), -(a)ch (1).

*Sł stp, Cn notuje, Linde także XVII – XVIII w.*

1. *Dem. od „pęć” ‘zawiązek łodygi, liścia lub kwiatu’; gemma Murm, BartBydg, Mącz, Calag, Cn; oculus Murm, Mymer<sup>1</sup>, BartBydg, Mącz, Cn; germen Mącz, Calag, Cn; gemmula Calep, Cn; pampinus Mącz; claviculus Calep (27) : Mymer<sup>1</sup> 20v; Iulus, [...] pączki ná orzechowych drzewách z których fie orzechy zawięzują. Mącz 177c; Oculatio, Odłamánie/ álbo odrzezánie zbytnych látorofli álbo pączków ná winnicách. Mącz 259c; Trigemmis, Gąłaská winna o trzech pączkách. Mącz 465a, 103b, 141a, 450a; Calag 460a; Calep 205b, 449b, 915b, [1086]b.*

*W połączeniu z przymiotnikiem od nazwy rośliny* (1): *Cyma – Pączek kapuśtny, albo ziół inśzich, ktore liť rozwiiąia Calep 283a.*

*W połączeniu szeregowym* (1): *Wciornaftkie te rzeczy ziemne. Też po fobie pokázuią Iż fię ftąd nie co ráduiá. Drzewá swoimi pączkami Liťkami/ y też kwiatkami. MWilkHist A3v.*

*Fraza:* »pączki się pukają (*a. poczynają się pukać*)« (2): *Oculus, Oko. Etiam de arboribus dicitur, Pączki ná drzewiech gdy fie pukáyą z których kwiecie/ á potym owoce bywáyą. Mącz 259b, 143b.*

*Zwrot:* »pączki (wy)puszczać; pączki się puszcżają« = *gemmare Mącz, Calep; progemmare, repullulascere Calep (5;2): Germen, Płód/ látorosłká/ pączki które fie pułczżáyą od drzewá Mącz 144d, 143b, 345d; Progemmo – Pęski [!] wipułczżam. Calep 856a, 449b [2 r.], 915b.*

*Szeregi:* »oczko albo (*aut, vel*) pączek« (3): *Murm 105; Oculus arboris, oczko vel pączek BartBydg 100b, 63b.*

»pączek a (*albo*) soszyk« (2): *Rapunculus, vel rapuncium, Pączki álbo sołzyki/ które fie naprzód pułczżáyą po ziemi Mącz 345d, 409d.*

2. *Ciasto o kulistym kształcie; copta, spherica Mącz; globulus, globus, glomus Cn (6) : Spherica, Nieyákíe pączki kołacze plácki álbo ofułzki okrągłemi gąłufzkámi z ciáltá nátikáne. Mącz 408a, 64d.*

*Przysłowie:* *dziecię ma fie v oycá by pączek w máłle GliczKsiąż E4; Iuż iáko pączek w máłle/ w dobrej sławie pływa. RejWiz 19v; RejZwierz 134v; Tám ftárzec miedzy nimi [...] Bárzo z wielkim dołtátkiem ták był náwřzem chowan/ [...] iáko pączek w máłle w rołkołzy pływáiąc. HistLan D3v. [Ogółem 4 r.].*

3. *Plamka, punkcik* (1) : *Hilum – Pączek ow czarnawi ná ftręku grochowim. Calep 482b.*

4. **[Nierozwinięty kwiat:**

*Szereg:* »pączek a(l)bo pąkowie«: *Pączek abo pąkowie u róży, kłobuczek. UrzędowHerb 267a (Linde), 268a.]*

5. **[Zestawienia w funkcji nazw botanicznych:**

»pęczek brunatny« = *Anemone nemorosa L.; zawilec gajowy: Pęczek brunatny. SienHerb E#v, L#v.*

»pęczek żółty« = *Anemone ranunculoides* L.; *zawilec żółty*, roślina z rodziny jaskrowatych (*Ranunculaceae*): Pęczek żółty *Anemone* 5. Mátt: Waldt grenfyng wildgarben *Gefnerus*. m. 619. *SienHerb* L#v, E#v.]

*Synonimy*: 1. oczko, kłobuczek, soszyk.

HK